

4. Any Party which has made a reservation in respect of any of the articles of this Protocol mentioned in paragraph 2 above, may not claim the application of that article by another Party. It may, however, if its reservation is partial or conditional, claim the application of that provision in so far as it has itself accepted it.

## Article 34

### Denunciation

1. Any Party may, in so far as it is concerned, denounce this Protocol by means of a notification addressed to the Secretary General of the Council of Europe.

2. Such denunciation shall become effective on the first day of the month following the expiration of a period of three months after the date of receipt of the notification by the Secretary General.

3. Denunciation of the Convention entails automatically denunciation of this Protocol.

## Article 35

### Notifications

The Secretary General of the Council of Europe shall notify the member States of the Council of Europe and any State which has acceded to this Protocol of:

- (a) any signature;
- (b) the deposit of any instrument of ratification, acceptance, approval or accession;
- (c) any date of entry into force of this Protocol in accordance with Articles 30 and 31;
- (d) any other act, declaration, notification or communication relating to this Protocol.

In witness whereof the undersigned, being duly authorised thereto, have signed this Protocol.

Done at Strasbourg, this 8<sup>th</sup> day of November 2001, in English and in French, both texts being equally authentic, in a single copy which shall be deposited in the archives of the Council of Europe. The Secretary General of the Council of Europe shall transmit certified copies to each member State of the Council of Europe and to the non-member States which have acceded to the Convention.

4. En part, som har taget et forbehold vedrørende en eller flere af de i stk. 2 nævnte artikler i denne protokol, kan ikke kræve, at en anden part skal bringe den pågældende bestemmelse i anvendelse. Den kan dog, såfremt forbeholdet er partielt eller betinget, kræve anvendelse af bestemmelsen i den udstrækning, den selv har anerkendt den.

## Artikel 34

### Opsigelse

1. Enhver part kan for sit eget vedkommende opsigte denne protokol ved meddelelse derom stilet til Europarådets generalsekretær.

2. En sådan opsigelse træder i kraft den første dag i den måned, der følger efter udløbet af en periode på tre måneder efter datoen for generalsekretærens modtagelse af en sådan meddelelse.

3. Opsigelse af konventionen medfører automatisk opsigelse af denne protokol.

## Artikel 35

### Meddelelser

Europarådets generalsekretær giver Rådets medlemsstater og enhver stat, der har tiltrådt denne protokol, meddelelse om:

- a) enhver undertegnelse,
- b) deponering af ratifikations-, accept-, godkendelses- eller tiltrædelsesinstrumenter,
- c) datoен for denne protokols ikraftræden i overensstemmelse med artikel 30 og 31,
- d) enhver anden handling, erklæring, underrettning eller meddelelse vedrørende denne protokol.

Til bekræftelse heraf har undertegnede dertil behørigt bemyndigede undertegnet denne protokol.

Udfærdiget i Strasbourg, den 8. november 2001 på engelsk og fransk, hvilke tekster har samme gyldighed, i ét enkelt eksemplar, der deponeres i Europarådets arkiver. Europarådets generalsekretær fremsender bekræftede genpartier heraf til Europarådets medlemsstater og til de ikke-medlemsstater, der har tiltrådt konventionen.